

078579-11



**Carta de Porte Internacional
Por Carretera**
**Conhecimento de Transporte
Internacional por Rodovia**

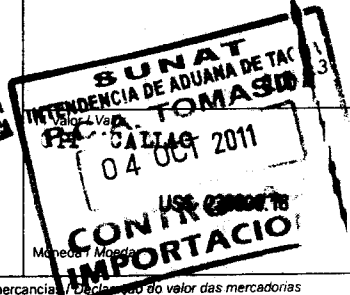
El Transporte realizado bajo esta Carta de Porte Internacional esta sujeto a las disposiciones del convenio sobre el contrato de Transporte y la Responsabilidad Civil del Portador en el Transporte Terrestre Internacional de Mercaderías, las cuales anulan toda estipulación que se aparte de estas en perjuicio del remitente o del consignatario

O transporte realizado ao amparo desde Conhecimento transporte Internacional está sujeito as disposições do Convenio sobre Contrato de Transporte e a responsabilidade Civil do Transportador no Transportador terrestre Internacional do Mercaderias, as quais anulam todas estipulações contrária as mesmas em prejuizo do remetente ou do consignatário.

1 Nombre y domicilio del remitente / Nome e endereço do remetente	2 Número / Número 079PE110/2011
4 Nombre y domicilio del destinatario / Nome e endereço do destinatário	3 Nombre y domicilio del Portador / Nome e endereço do transportador TRANSPORTES UNIDOS DEL SUR S.A.C. PQUE. INDUSTRIAL ZONA AUX. MZ-B L-21 TAGNA
6 Nombre y domicilio del consignatario / Nome e endereço do consignatário	5 Lugar y país de emisión / Localidade país de emissão TAGNA (PERU) 30/09/2011
9 Notificar a / Notificar a:	7 Lugar, País y fecha en que el portador se hace cargo de las mercancías / Localidade, país e data em que o transportador se responsabiliza pela mercaderia LA RIOJA (ARGENTINA)
	8 Lugar, País y plazo de entrega / Localidade, país e prazo de entrega CALLAO (LIMA-PERU)
	10 Portadores sucesivos / Transportadores sucesivos

11 Cantidad y clase de bultos, marcas y números, tipos de mercancías, contenedores y accesorios / Quantidade e categoria da volumes, marcas e números, tipo de mercadorias, containers e peças. 66 PALLETS CONTENIENDO : 360 BOBINAS, ENVASES ASEPTICOS PARA ALIMENTOS LIQUIDOS, CANTIDAD TOTAL: 3882,89 MILLARES DE ENVASES, MARCAS: S/N, PESO NETO: 69,331.36 KGS.	12 Peso bruto en Kg. / Peso bruto em Kg. 72007.68 Kg
	13 Volumen en m. cu. / Volumen em m. cu.

0755



15 Gastos a pagar / Gastos a pagar	Monto remitente / Valor remetente	Moneda / Moneda	Monto destinatario / Monto destinatario	Moneda / Moeda	16 Declaración del valor de las mercancías / Declaração do valor das mercadorias
Flete / Frete	0.00	US\$		US\$	
Otros / Outros	0.00	US\$	0.00	US\$	
	0.00	US\$		US\$	
19 Monto del flete externo / Valor do frete externo	0.00				
20 Monto de Reembolso contra entrega / Valor de reembolso contra entrega	0.00				

21 Nombre y firma del remitente o su representante / Nome e assinatura do remetente ou seu representante	22 Declaraciones y observaciones / Declarações e Observações
<p>Fecha / Data</p> <p>Las mercaderías consignadas en esta carta de Porte fueron recibidas por el portador aparentemente en buen estado, bajo las condiciones generales que figuran al dorso. As mercadorias consignadas neste Conhecimento do Transporte foram recibidas pelo transportador aparentemente em bom estado, sob as condições gerais que figuram no verso</p> <p>TRANSP. UNIDOS DEL SUR S.A.C.</p> <p><i>[Signature]</i></p> <p>VICTOR/MAMANI AYCA GERENTE GENERAL</p>	<p>17 Documentos anexos / Documentos anexos</p> <p>FACTURA COMERCIAL DE IMPORTACION N° 1206111341, 1206111342, 1206111803, 1206111806, 1206119807 MIC/DTA N° 11AR374543H / 11AR374594N / 11AR374640F</p> <p>18 Instrucciones sobre formalidades de aduana / Instruções sobre formalidades de alfândega</p> <p>LAS FACTURAS CONSIGNADAS EN EL PRESENTE DOCUMENTO Y SU VALOR ESTEN DE ACUERDO A LAS NORMAS DE ORIGEN (2) AAFCE 48° MERCADERIA DE ORIGEN ARGENTINO EN TRANSITO POR CARRETERA CON DESTINO FINAL CALLAO-LIMA (PERU) VIA PASO</p> <p>24 Nombre y firma del destinatario o su representante / Nome e assinatura do destinatário ou seu representante</p> <p><i>[Signature]</i></p>
23 Nombre, firma y sello del portador o su representante / Nome, assinatura e carimbo do transportador ou seu representante	

